

Distr.  
GENERAL

CEDAW/C/PAR/1-2/Add.2  
30 November 1995  
ARABIC  
ORIGINAL: SPANISH

اتفاقية القضاء  
على جميع أشكال  
التمييز ضد المرأة



اللجنة المعنية بالقضاء  
على التمييز ضد المرأة

النظر في التقارير المقدمة من الدول الأطراف  
بموجب المادة ١٨ من اتفاقية القضاء على جميع  
أشكال التمييز ضد المرأة

التقارير الدورية الأولى والثانية للدول الأطراف

إضافة

باراغواي

وردت المعلومات الإضافية التالية من الدولة الطرف فيما يتصل بتقريرها الدورين الأول والثاني  
. (Add.1 و CEDAW/C/PAR/1-2)

## المرفق الأول

### مقططفات من التقرير الوطني للتنمية البشرية من المنظور

\*1995 المتعلق بنوع الجنس،

الافتتاح الديمقراطي هو أهم خطوة اتخذتها باراغواي

تجاه التنمية البشرية، بيد أن استبعاد المرأة من القيادة

السياسية يقلل من حجم الانجازات

إن أحد العناصر الأساسية في التنمية البشرية هو مشاركة المواطنين في اتخاذ القرارات التي تؤثر عليهم، وهو موضوع جرى تناوله بالتفصيل في تقرير التنمية البشرية لعام 1993. وبعد عقود من الاهتمام، انضمت باراغواي إلى الحركة الجارية في احلال الديمقراطية في عام 1989. واعتبارا من العام الحالي، صارت أوجه التقدم في مجالات الحرية والتسامح وبناء المؤسسات من الثوابت.

ومع ذلك، فوفقا لما ورد في التقرير الوطني للتنمية البشرية، الذي يحاول برنامج الأمم المتحدة الإنمائي إنجازه للمرة الأولى في باراغواي، فإن المشاركة الضئيلة للمرأة في مهام إدارة شؤون الدولة، والأحزاب السياسية والمنظمات الاجتماعية دليل على ضعف العملية. وقد أعربت المرأة الباراغوية التي تشكل نصف السكان، عن رغبتها في المشاركة السياسية. ومن ضمن المواضيع المثيرة للقلق البالغ على وجه التحديد مشاركتها النادرة في اتخاذ القرارات المتعلقة بالقواعد الملزمة للمجتمع ككل، وفي إدارة الشؤون العامة، والتدابير المتعلقة بالموارد الاجتماعية وإتاحة العدل.

وتشير الأرقام المقارنة بين الرجال والنساء إلى وجود اختلالات في المشاركة السياسية. وفي المؤتمر الوطني التأسيسي لعام 1992، بلغ عدد الرجال 177 (٤٩,٤ في المائة) في حين بلغ عدد النساء ٢١ امرأة (٦,٦ في المائة)، وذلك في دوائر بلغ مجموعها ١٩٨ دائرة. ولم ترشح أي امرأة لرئاسة الجمهورية ورشحت امرأة واحدة فقط لمنصب نائب رئيس الجمهورية، مع احتمال انتخابها. أما المحافظون الذين تم انتخابهم وعددهم ١٧ محافظا فجميعهم من الرجال.

وهناك امرأة واحدة فقط شغلت منصب وزير من بين وزراء الدولة البالغ عددهم ١١ وزيرا، ويتعلق الأمر بالدكتورة سينثيا بريتو كونتي، التي عينت وزيرة للصحة العامة والرعاية الاجتماعية في ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر 1989. وقد شغلت هذا المنصب حتى نهاية الفترة الانتقالية، في ١٥ آب/اغسطس 1993. وحاليا لا توجد أي امرأة تشغّل منصب الوزير. ولكن يمكن الإشارة إلى حدوث تقدّم هام يتمثل في إنشاء

---

انظر CEDAW/C/PAR/1-2/Add.1 الفرع ثالثا.

\*

الأمانة العامة للمرأة في عام ١٩٩٢ وبدء عملها في عام ١٩٩٣، وهي التي ترأسها الدكتورة كريستينا مونيز بدرجة وزير.

وفي عام ١٩٩٤، عينت أول سفيرتين لباراغواي لدى حكومتي بوليفيا وكولومبيا. وتدل تلك التعيينات على احتجاز حاجز آخر كان يقف عقبة في سبيل المرأة المهيأة لشغل جميع المناصب.

وفي عام ١٩٩٣، تغير جذرّياً تكوين الكونغرس. أولاً، لأنّ الولاية الدستورية نصت على أن يكون مجلس النواب ممثلاً للأقاليم، وثانياً لانخراطه بمعدل مشاركة الرابطة الوطنية الجمهورية (الرابطة الوطنية الجمهورية - حزب كولورادو) من ٦٦ في المائة في المجلسين، إلى ٤٤,٥ في المائة في مجلس الشيوخ و٤٧,٥ في المائة في مجلس النواب. وهكذا، شكلت المعارضة أغلبية مطلقة في الكونغرس. وفي باراغواي، حدثت زيادة واضحة في التعددية السياسية، ولكن لم تغير التعددية الضئيلة فيما يتعلق بنوع الجنس، نظراً لأنّ المشاركة النسائية ظلت تسبّبها ٥,٦ في المائة.

ومن المأمول فيه أن تتوصل المرأة، رغمما عن مشاركتها الضئيلة كمياً، إلى صيغ خلاقة تكفل إدراج مواضيعها وتحقيق الموافقة عليها. وقد نجحت "رابطة المرأة" التي تمثل مختلف الأحزاب في المؤتمر الوطني التأسيسي في مواصلة تكريس المساواة القانونية بين الرجال والنساء دون حدود، وكذلك في وضع الأسس اللازمة لاتخاذ التدابير الإيجابية.

والأمل معقود على أن يتيسر في المستقبل القريب التمتع بثمار تلاقي الجهد المبذوله في هذا الميدان بين الأمانة العامة للمرأة، ومنظمات الدعم المتبادل، والمنظمات الاجتماعية ومراسن البحث والوكالات المتعددة الأطراف. ومشاركة الجنسين في محافل اتخاذ القرار عنصر رئيسي في تعميق الأسس الديمقراطيّة وتحقيق التنمية البشرية، الأمر الذي يتعارض مع استبعاد نصف السكان.

#### الاعتراف بالحقوق والتمتع بها: أوجه المساواة وعدم المساواة

ازدادت الاصلاحات القانونية المضطلع بها في باراغواي منذ النصف الثاني لهذا القرن، ثراءً من جراء مساهمة المنظمات النسائية وبفعل أوجه التقدم المحرز التي أدرجت في الصكوك الدولية والتشريعات المقارنة.

وفي عام ١٩٥٤، أذن القانون رقم ٢٣٦، بشأن "الحقوق المدنية للمرأة" بمعارسة المرأة هذه الحقوق للمرة الأولى، وإن كان اقتصر على النساء غير المتزوجات والأرامل، نظراً لأنه بموجب قانون الزواج المدني الذي كان سارياً في ذلك الحين، كانت المرأة المتزوجة تخضع لقيود فرضها هذا القانون.

وفي عام ١٩٦١، منح القانون الانتخابي رقم ٦٠٠، حقوقاً سياسية متساوية للمرأة والرجل. وفي عام ١٩٦٣، ساوى القانون الزراعي بوضوح بين الإناث والذكور في الحق في امتلاك الأراضي.

وفي عام ١٩٨٦، صدقت باراغواي على اتفاقية الأمم المتحدة للقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة. ومن المستغرب أنه صدر في عام ١٩٨٧ قانون مدني ميز بوضوح بين حقوق الرجل وحقوق المرأة في مجال الزواج. وفي السنة التالية، قدمت "منظمة تنسيق شؤون المرأة الباراغوية"، إلى الكونغرس الوطني اقتراحاً بتعديل القانون المدني، الذي تعين الانتظار حتى عام ١٩٩٢ لصدوره.

وفي عام ١٩٩١، صدر قانون الطلاق في باراغواي، وهو أول قانون ينص على الحق في فحص الرابطة القانونية، وإمكانية الزواج من جديد ويساوي في ذلك بين الرجل والمرأة.

وفي عام ١٩٩١، صدر القانون رقم ١٠٤، الذي يعاقب على الزنا وبغاء الغير وسوء معاملة المرأة.

وفي حزيران/يونيه ١٩٩٢، تم التصديق على أول دستور وطني يساوي في الحقوق بين المرأة والرجل، ويمنح ولايات من أجل استخدام آليات التمييز الإيجابي لصالح المرأة.

وفي نفس السنة، صدر القانون رقم ١ الذي عدل جزئياً القانون المدني فألغى أوجه التمييز بين الزوجين، ومنح الرجل والمرأة حقوقاً قانونية متساوية، ونص على مجموعة أخرى من أوجه المساواة فيما يتعلق بالزواج. وفي نفس السنة، تم جزئياً تعديل قانون القصر، الذي منح الوالدين نفس الحقوق فيما يتعلق بأبنائهم القصر.

وفي عام ١٩٩٣، صدر قانون العمل الجديد الذي ساوى في الحقوق بين الرجل والمرأة في علاقات العمل، وأن منح السلطة التنفيذية الحق في الاعتراض على بعض المواد الرئيسية فيما يتعلق بحقوق المرأة.

وفي حزيران/يونيه ١٩٩٥، صدقت حكومة باراغواي على اتفاقية البلدان الأمريكية لمنع العنف ضد المرأة والمعاقبة عليه.

ورغمما عن تحقق أوجه المساواة الهامة هذه، فقد ظلت هناك اختلافات واضحة في إطار نظام العقوبات: قانون العقوبات وقانون الإجراءات الجنائية؛ والقانون المنصّى لنظام السجون في باراغواي. وتجري حالياً عملية اصلاح كبيرة لقانون العقوبات وكذلك قانون الإجراءات الجنائية، على أساس الاقتراحات المقدمة إلى الكونغرس الوطني من مصادر حكومية متعددة ومن منظمات غير حكومية. ولا تبدو المناقشة سهلة. والمأمول فيه أن يضع تشريع عقوبات جديد نهاية لأوجه التمييز والتبعية والقيود المفروضة على المرأة المتضمنة في تشريع العقوبات الساري.

### أوجه التقدم ... ولكنها غير كافية

إن أوجه التقدم التي حققتها المرأة في العشرين سنة الأخيرة لا مراء فيها، ... بيد أنها غير كافية. فالأعتبرات المتعلقة بنوع الجنس في التنمية جديدة على المجتمع المدني والدولة. وإذا لم تول العناية الكافية لمشاركة المرأة التي لا غنى عنها، فسيظل مفهوم التنمية مشوها.

وقد أحرزت المرأة تقدماً في مجالات التعليم، والتشريع وفي تنظيمها ذاته. وفيما بين عام ١٩٦١ وعام ١٩٩٢ عقدت مقارنات بين الجنسين في القانون الانتخابي، والقانون الزراعي، وقانون الطلاق والقانون المدني. وأقر دستور عام ١٩٩٢، الذي أرسى قواعد إحياء الديمقرطية، واعترف بالمساواة بين الجنسين وعززها. ويشهد التسجيل في المدارس الابتدائية والثانوية في العقد الأخير على مساواة تقريبية بين الأطفال الذكور والإناث والشباب، في حين أن التسجيل في الجامعات ما يزال يمثل أغلبية طفيفة من الذكور. وكذلك فإن وفيات الأمهات قد انخفضت وأدى انخفاض معدل المواليد إلى زيادة الإمكانيات المتاحة للمرأة. وقد ازدادت المنظمات النسائية عدداً، وظفروا وأهمية في العقود الأخيرة. وفي عام ١٩٨٧، أنشئت منظمة تنسيق شؤون المرأة الباراغوية. وفيما بين عامي ١٩٨٩ و ١٩٩٥ تأكّدت وتعزّزت خمسة منظمات هامة للمرأة.

بيد أنه ما يزال هناك تمييز ضد المرأة في هذه المجالات. فمن بين كل ١٠ أشخاص أميين، هناك ٦ نساء. وتموت ٢٣ امرأة من كل ١٠٠ من جراء الاجهاص في باراغواي، وهو معدل من أعلى المعدلات ارتفاعاً في المنطقة. واعتُرض على مواد قانون العمل الجديد الذي يطالب بحقوق المرأة. وما تزال المنظمات النسائية صغيرة الحجم، رغمما عن إحراز أوجه تقدم ذات شأن في مجتمع معروف عنه أنه يعمل على استبعاد أي إشارة إلى الحيوية التنظيمية.

وما تزال هياكل التمييز راسخة في مجالات أخرى مثل الاقتصاد والسياسة. ويستثنى الاقتصاد من احصاءاته عمل المرأة في مجال الزراعة ولا يلقي بالاً إلى العمل المنزلي في الحضر والريف. ودخل المرأة عن العمل المتساوي القيمة أقل من دخل الرجل. وفي هذه السنوات الخمس، في منطقة أنسنيون الكبرى، لم تبلغ أجور النساء ثلثي أجور الرجال. ويدعم المحافظة على التمييز الاقتصادي التمثيل الضعيف للمرأة في مستويات صنع القرار السياسي. وهو موقف يؤسف له ولا يقتصر على الدولة فقط. فلدي تحرير الدستور الجديد، شاركت امرأة واحدة ضمن ٩ رجال؛ وفي الفترة الانتقالية (١٩٩٣-١٩٨٩) كانت هناك وزيرة واحدة ضمن ١٢ وزيراً؛ ووكيلتان للوزارة من بين ١٨ وكيل وزارة. وفي قيادات الأحزاب السياسية تكون المرأة ١٤ في المائة من هذه القيادات، ولو أنها لا تشغّل مناصب رئيسية.

ورغمما عن أن المرأة تحصل اليوم على مستوى تعليم مماثل للرجل وتسهم على مستوى مرتفع، في الحقيقة، في الإنتاج الكلي، فإن الواقع يشهد على أن عملها لم يحظ بعد بالتقدير المناسب، وأن أجراها أقل ولا يعترف بقيمة عملها مما أدى إلى عدم ظهور هذا الالسهام بالشكل المناسب في الإحصاءات. والمثال على

ذلك، أنه في حين بلغ معدل مساهمة المرأة في القطاع الزراعي، في تعداد السكان لعام ١٩٩٢، ١,٥ في المائة، فإننا إذا ما أولينا النظر إلى أرقام الاحصاء الزراعي الحيواني لعام ١٩٩١، الذي يشمل العاملات الدائمات والموسميات في هذا القطاع، يرتفع معدل المشاركة المذكور إلى ٦٤,٥ في المائة، أي ٤٣ مرة أكثر من المعدل المذكور. كذلك إذا ماأخذنا في الاعتبار المرأة العاملة في المهام المنزلية بأجر أو بدونه، فإن معدل المشاركة النسائية يرتفع ارتفاعاً كبيراً.

وهناك أوجه تقدم مؤسسي بارزة مثل إنشاء الأمانة العامة للمرأة ووضع القواعد القانونية للتدابير الإيجابية العامة من أجل تحقيق المساواة الحقيقية. بيد أن الاستثمار لصالح المرأة استثمار ضئيل القيمة. ففيما بين عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥ تراوح الاستثمار ما بين ٠,٦ في المائة و ٦ في المائة من الميزانية الوطنية. وهكذا ما تزال مشاركة المرأة في التنمية غير منظورة وغير ذات بال. ومن ذلك أن الاستثمار في البحوث المتعلقة بالمرأة ما يزال شيئاً جديداً وقاصرًا على النساء تقريباً وهو يمول في معظم الحالات من مؤسسات دولية. وقد تركز ١ في المائة فقط من المطبوعات التي أصدرها الرجال في الربع الأخير من هذا القرن على هذا الموضوع.

وهناك تغيير ثقافي كبير جار الآن. فالآفكار والممارسات التي تسعي إلى عكس مسار أوجه عدم المساواة والتمييز القديمة العهد الموجهة ضد المرأة تنمو يوماً بعد يوم. ولا يمكن الاعتماد اعتماداً تاماً على ابداعية وإنتاجية كل شخص إلا عندما تكون المرأة والرجل في صلب عملية التنمية وعندما تتحقق المساواة بين الجنسين. والتنمية البشرية ضرورة لازمة للتغلب على قصور التنمية وتحقيق الاستدامة البيئية.

### هل للشخص أهمية في باراغواي؟

إن المجتمع الباراغوي مجتمع متعدد الأعراق. وهذا التنوع تنوع حيادي. فشدة علاقات قوية توجد بين مختلف الفئات. وفي بعض الحالات، من قبيل تلك التي تتعلق بالدين أو الجنس أو السن أو الأصل العرقي، فإن الأقليات هي تلك التي تتعرض للتمييز. وفي حالات أخرى، مثل الفلاحين والغوارانيين الأحادي اللغة، تتعرض الأكثرية للتمييز. بيد أن هناك اختلافاً بين جميع الفئات. وفي كل تعاونية من التعاونيات المذكورة يوجد رجال ونساء. وفي باراغواي، التي يبلغ تعداد سكانها ٥٨٨ ١٥٢ نسمة، تبلغ نسبة النساء ٤٩,٨ في المائة في حين تبلغ نسبة الرجال ٥٠,٢ في المائة، بيد أن حالة النساء غير مواتية على الدوام.

وكان ذلك موضع مناقشة في باراغواي. فقد أمكن الحفاظ على باراغواي بفضل عمل المرأة خلال حربين دوليتين مرت بهما. وكانت المرأة، خلال وقت طويل هي الأغلبية التي أعادت بناء البلد. كذلك خرجت إلى الوجود في باراغواي أسطورة الأم التي ترأس الأسرة المعيشية. وتختلط المسؤوليات مع السلطة. وبناء عليه، تلزم الإشارة إلى أن وضع المرأة الباراغوية أدنى من وضع الرجل.

واستخدمت قدرة المرأة على الإنجاب و تستخدم حتى اليوم لتبرير تقسيم العمل حسب الجنس والسلطة الاجتماعية. فالمرأة تختص بالإنجاب والمسائل التي ليست لها مكانة اجتماعية في حين يعمل الرجل في الوظائف العامة والأعمال الإنتاجية والأعمال ذات القيمة.

ومن بين الدراسات الرائدة، التي رفضت فكرة التقسيم الجنسي الصارم للعمل والوظائف العامة والوظائف الخاصة بوصفها فكرة غير طبيعية والتي اكتسبت شعبية ضخمة في باراغواي، الدرستان التي اضطاعت بها سيمون دي بوفوار ومرغريت ميد. ورغمما عن أن المؤكد أن سرافينا دافالوس أدرجت في دراستها فصلا كاملا كي تبين أن "عبدية المرأة مسألة غير طبيعية"، فقد مارس الباحثون الباراغويون في فترة الثمادينات تأثيرا أكثر من سابقهم المحليين عندما نشروا دراساتهم من المؤلفات الأنجلوساكسونية واللاتينية الأمريكية.

وبعدا من الملتقى الوطني الأول للمرأة، المعقود في أنسنيون في عام ١٩٨٧، كان المصطلح الأكثر استخداما، الذي اشتمل على حالات الظلم المختلفة القائمة على نوع الجنس، هو مصطلح التمييز. والاستبعاد هو أسوأ شكل من أشكال التمييز. وقد نلاحظ في المجتمع الباراغوي أشكالا مختلفة من الاستبعاد، وبعضها مشار إليه بوضوح في قواعد صريحة مثل تلك التي نجدها في الكنيسة الكاثوليكية التي تحظر على المرأة العمل كقس (أب في الكنيسة) أو في القوات المسلحة التي لا تتوجه ادخال المرأة في الوظائف العسكرية. وفي حالات أخرى، فرغمما عن أن إمكانيات متاحة قانونا للمرأة، فإنها لم تحظ بها، والمثال على ذلك هو عدم تقلد المرأة لأرفع الوظائف في السلطة القضائية، ورئاسة الجمهورية، والمناصب العليا في الأحزاب السياسية، والنقابات ومنظمات المزارعين.

وفي هذه الحالات قد يصدق على باراغواي القول بأن هناك سقطنا رجاجيا، أي حاجز غير مرئي يعرقل وصول المرأة إلى حد أبعد من الاعتراف بحقوقها وبنمية إمكانياتها.

وأحد المخاطر الرئيسية هو تحليل التمييز ضد المرأة كمسألة اضطهاد متعمد من جانب الرجل ضد المرأة، وضد رغبة هذه الأخيرة في شغل مكانة أخرى. والحقيقة أن الجنسين يشكلان جزءا من نفس الثقافة التي تنشئ وتحافظ على دور الجنسين.

وخطط التنمية هي أيضا نتاج هذه الثقافة وتعبر عن النظام الاجتماعي السائد. وأصبح المنظور المتعلق بنوع الجنس يتمثل في غياب المرأة الملموس عن هذه الخطط ومن ثم لم تول نفس هذه الخطط بالا لمشكلة المرأة في بعدها الحقيقي.

ويعد تحليل لخطط التنمية الاقتصادية والاجتماعية الجلية في العقود الأربع الأخيرة هذا المفهوم، بالإضافة إلى أنه يسمح لنا بأن نؤكد الدور الرئيسي للدولة في وضع سياسات التنمية المنفذة في

البلد. لذا تكون الدولة من مؤسسة لا تعترف بوجود حالة تمييز ضد المرأة، كما أنها لا تضطلع بأي تدابير تسمح بعكس مسار هذه الحقيقة.

وفي عقد السبعينات لم تشر خطط التنمية التي وضعتها الأمانة التقنية للتخطيط إلى مشكلة المرأة. ولم يشر إلى المرأة بوصفها مورداً لا يستخدم بحيث يحقق كل إمكانياته في سوق العمل إلا في الفصل المتعلق بالخطة الوطنية للفترة ١٩٧٧-١٩٨١ التي أشارت إلى القطاعات الاجتماعية ضمن أهداف قطاع الموارد البشرية والعماله. بيد أن هذه الإشارة مجرد عبارات جوفاء نظراً لأن الممارسة لم تضع أي آلية تسمح بتعديل هذه الحالة.

وعقد المرأة الذي بدأ في عام ١٩٧٦ وانتهي في عام ١٩٨٥ بالمؤتمر الدولي للمرأة الذي عقد في نيروبي حيث اتخذت "استراتيجيات نيروبي التطلعية للنهوض بالمرأة"، لم يستلزم من دولة باراغواي ادخال أي تغيير في منظورها فيما يتعلق بحالة التمييز التي تكتنف المرأة. ولا تتضمن الخطة الوطنية للتنمية الاقتصادية والاجتماعية في الفترة ١٩٨٥-١٩٨٩، مثل سابقاتها، أي إشارة محددة إلى موضوع المرأة في توجيهاتها واستراتيجياتها الإنمائية.

وفي عام ١٩٨٥، أنهى انقلاب ذلك النظام الديكتاتوري الذي ساد البلد لمدة أربعة عقود تقريباً. وفي نفس السنة، وضعت خطة وطنية للطوارئ، وأشار للمرة الأولى، ضمن أهدافها العامة للتنمية الاجتماعية، إلى تعزيز مركز المرأة. ومن ناحية أخرى، ظهرت في معالجة موضوع سياسات النطاق الاجتماعي ضرورة تخصيص موارد عامة من أجل أنشطة التعليم، والتغذية والصحة فيما يتعلق بالمرأة. وبإضافة إلى ذلك، كرست هذه الخطة فصلاً كاملاً لمشكلة المرأة تحت عنوان "تعزيز مركز المرأة". وتشكل هذه الخطة تقدماً بالنسبة للخطط الأخرى، وإن كانت لا تخلي من القيود. وتنتقل هذه الخطة من تشخيص غير كامل لواقع باراغواي إلى تقديم اقتراحات عامة للغاية، لا تسمح بوضع استراتيجيات يمكن استخدامها في الحفاظ على إجراء تغيير فعال في حالة المرأة الباراغوية.

وبشكل إنشاء الأمانة العامة للمرأة في عام ١٩٩٢، وببدء عملها في عام ١٩٩٣، أهم إجراء على مستوى الدولة فيما يتعلق بالمرأة. وتقع على عاتق هذا المحفل مسؤولية التأكد من أن المنظور المتعلق بنوع الجنس يكون جزءاً لا يتجزأ من جمّيع خطط التنمية.

وثمة إجراء هام تجدر الإشارة إليه وهو أنه بالرغم من إيلاء الدولة اهتماماً متزايداً لموضوع المرأة، فإن هذا الاهتمام لم يعبر عنه في مجمل الاستثمارات الموجهة لصالح المرأة سواءً في خطة التنمية الأخيرة أو بدءاً من إنشاء الأمانة العامة للمرأة. ويشير التحليل الذي أجري في هذا التقرير لشتى المصادر الاحصائية إلى أن مستوى الاستثمار في باراغواي في المشاريع الموجهة مباشرةً أو بصورة غير مباشرةً إلى المرأة يتراوح بين ٣٪ و ٦٪ في المائة.

وعلى مستوى الاقتصاد الكلي، لم يثبت أن "تدخل الدولة غير المبادئ الأساسية في الحياد المزعوم إزاء العلاقة بين الجنسين". ويلزم، لتبديل هذه الحالة، أن تزيد المرأة من وجودها في مستويات اتخاذ القرار السياسي، وفي المجالات التي تتحذ في فيها القرارات التي تتعلق بمستقبل الرجال والنساء.

ويمثل الحفز على تحقيق تنمية بشرية تركز اهتمامها على تحسين نوعية الحياة لكلا الجنسين، تحديا لا يمكن تجنبه لإقامة مجتمع لا يشعر نصف سكانه بأنه مستبعد.

### إسهام المرأة

#### "سلطة" المرأة مجرد عبارات جوفاء"

إن تمجيد المرأة في الأغاني والأهازيج الشعبية الريفية يمثل، فيما يبدو، صورة المرأة الباراغوية بصفة عامة. وهذه الصورة النموذجية هي في جوهرها: الأم الصبوره. وفي حالات مختلفة تقارن الأمومة بفكرة العذراء، أم الرب، ولا يوجد شيء يستحق العبادة أكثر من ذلك فيما يبدو.

"Evoco en la lejania tu infantil figura Tupasymi ..." . "Epayna che tupasy ...", etc

وتعد هذه الصور البلاغية عن صورة متسامية للحالة الحقيقية للمرأة ... التي تعاني من انعدام المساواة والتمييز على النحو المبين في الفرع المتعلق بالانتاج - بيد أن المجتمع يتبرأ، فيما يبدو، من ذنوبه الاجتماعية - التاريخية، بتبرير هذه العلاقة غير المتكافئة، بجملة بلاغية شائعة تقول "في باراغواي يسود النظام الأمومي".

ولا تعبر الحالة اليومية للمرأة في المناطق الريفية من ناحية القرارات والإجراءات وإمكانيات التأثير الفعال أو المؤسسي عن هذه الحالات التي تعرف نظاماً بأنه نظام أمومي؛ وهو نظام شامل للتوزيع وممارسة سلطة المرأة في مجتمع محلي. وإذا وجدت قيادة (في حالة باراغواي) فهي في اتخاذ القرارات داخل المنزل.

المصدر: روخاس، ر. كونيا باراغواي. المرأة في الحياة المنزلية الريفية، أستنسيون. مركز الاحصاءات الباراغوية ١٩٨٦

نسبة مجموع السكان من النساء اللائي هن في سن النشاط <sup>(١)</sup>	نسبة السكان من النساء اللائي هن في سن العمل <sup>(٢)</sup>		عمل المرأة في المنزل <sup>(٣)</sup>
٤٢,٥ في المائة	٣٢,٨ في المائة	٤٨٢ ٧٥٧	السكان الذين هم في سن النشاط
٧,٧ في المائة	٥,٩ في المائة	٨٧ ١٢٠	عدد السكان الذين هم في سن النشاط
٦,٥ في المائة	٥,٠ في المائة	٧٣ ٤٣٥	في الحضر
٦,٤ في المائة	٤,٩ في المائة	٧٢ ٣١١	العمل المنزلي المدفوع أجره
٠,١ في المائة	٠,١ في المائة	١ ١٢٤	الخدمات المنزليات العاملات بدون أجر
١,٢ في المائة	٠,٩ في المائة	١٣ ٦٨٥	في الريف
٠,٩ في المائة	٠,٧ في المائة	١٠ ٢٦٤	العمل المنزلي المدفوع أجره
٠,٣ في المائة	٠,٢ في المائة	٣ ٤٢١	الخدمات المنزليات العاملات بدون أجر
٣٤,٨ في المائة	٢٦,٨ في المائة	٣٩٥ ٦٣٧	عدد السكان الذين هم في سن النشاط
٣٤,٨ في المائة	٢٦,٨ في المائة	٣٩٥ ٦٣٧	في الأسر المعيشية
٣٠,١ في المائة	٢٣,٢ في المائة	٣٤١ ٨٠٧	في الحضر
٤,٧ في المائة	٣,٧ في المائة	٥٣ ٨٣٠	في الريف <sup>(٤)</sup>

المصدر: (١) بالنسبة للسكان من النساء اللائي هن في سن العمل حسب تعداد السكان والمساكن لعام ١٩٩٢ ٤٧٣ ٨٧٨ (١ امرأة).

(٢) بالنسبة لمجموع السكان من النساء اللائي في سن النشاط (١٣٥ ٧٧٠ ١ امرأة).

(٣) على أساس تعداد السكان والمساكن لعام ١٩٩٢ والاحصاء الزراعي الحيواني الوطني لعام ١٩٩١.

(٤) في حالة الخدمة المنزلية في الريف (عدد مجموع السكان من النساء اللائي هن في سن النشاط) فمن مجموع النساء البالغ عددهن ٤٧٧ ٤٣٤ المسجلات في الأسر المعيشية وفقاً لتعداد عام ١٩٩٢ يبلغ عدد النساء اللائي يعملن في الأعمال الزراعية الدائمة والموسمية في تعداد عام ١٩٩١ ٤٢٣ ٦٠٤ امرأة.

## المرفق الثاني

الجدوال

## ١ - عدد السكان حسب المنطقة الحضرية - الريفية، والجنس ونسبة الذكور، ١٩٩٢-١٩٥٠

التعداد					السكان
١٩٩٢	١٩٨٢	١٩٧٢	١٩٦٢	١٩٥٠	
٤ ١٥٢ ٥٨٨	٣ ٠٢٩ ٨٣٠	٢ ٣٥٧ ٩٥٥	١ ٨١٩ ١٠٣	١ ٣٢٨ ٤٥٢	<u>المجموع</u>
٢ ٠٨٥ ٩٠٥	١ ٥٢١ ٤٠٩	١ ١٦٩ ١١١	٨٩٤ ١٦٤	٦٤٩ ١٠٩	الرجال
٢ ٠٦٦ ٦٨٣	١ ٥٠٨ ٤٢١	١ ١٨٨ ٨٤٤	٩٢٤ ٩٣٩	٦٧٩ ٣٤٣	النساء
٢ ٠٨٩ ٦٨٨	١ ٢٩٥ ٣٤٥	٨٨٢ ٣٤٥	٦٥١ ٨٦٩	٤٥٩ ٧٢٦	<u>في الحضر</u>
١ ٠٠٧ ٤٠٠	٦٢٥ ٧٦٠	٤١٦ ٦٨٠	٣٠٦ ٠٨٦	٢١٦ ٧٦٢	الرجال
١ ٠٨٢ ٢٨٨	٦٦٩ ٥٨٥	٤٦٥ ٦٦٥	٣٤٥ ٧٨٣	٢٤٢ ٩٦٣	النساء
٢ ٠٦٢ ٩٠٠	١ ٧٣٤ ٤٨٥	١ ٤٧٥ ٦١٠	١ ١٦٧ ٢٢٤	٨٦٨ ٧٢٦	<u>في الريف</u>
١ ٠٧٨ ٥٠٥	٨٩٥ ٦٤٩	٧٥٢ ٤٣١	٥٨٨ ٠٧٨	٤٣٢ ٣٤٦	الرجال
٩٨٤ ٣٩٥	٨٣٨ ٨٣٦	٧٢٣ ١٧٩	٥٧٩ ١٥٦	٤٣٦ ٣٨٠	النساء
					<u>نسبة الذكور</u>
١٠٠,٩	١٠٠,٩	٩٨,٣	٩٦,٧	٩٥,٥	<u>المجموع</u>
٩٣,١	٩٣,٠	٨٩,٥	٨٨,٥	٨٩,٢	<u>في الحضر</u>
١٠٩,٦	١٠٦,٨	١٠٤,٠	١٠١,٥	٩٩,١	<u>في الريف</u>

المصدر: التعداد الوطني للسكان والمساكن.

٢ - المؤتمر الوطني التأسيسي، ١٩٩٢

المجموع	النساء	الرجال	المجموع	نساء	رجال	
	(النسبة المئوية)					
١٠٠	١٠,٦	٨٩,٤	١٩٨	٢١	١٧٧	<b>المجموع</b>
١٠٠	٩	٩١	١٢٣	١١	١١٢	الرابطة الوطنية الجمهورية
١٠٠	١٣	٨٧	٥٤	٧	٤٧	حزب الأحرار الراديكالي الحقيقى
١٠٠	١٥,٨	٨٤,٢	١٩	٣	١٦	الدستور للجميع
١٠٠	صفر	١٠٠	١	صفر	١	حزب فبراير الثوري
١٠٠	صفر	١٠٠	١	صفر	١	الحزب الديمقراطي المسيحي

٣ - تكوين الكونغرس حسب الأحزاب السياسية، ١٩٩٣-١٩٩٨

النواب							الشيوخ							الأحزاب		
النسبة	المجموع	النسبة	النوع	نماء	النسبة	رجال	النسبة	المجموع	النسبة	نماء	النسبة	رجال				
١٠٠	٢٨	٣	الرابطة الوطنية الجمهورية	١	٩٧	٢٧	١٠٠	٢٠	١٥	٣	٨٥	١٧				
١٠٠	٢٢	٣	حزب الأحرار الراديكالي الحقيقى	١	٩٧	٢٢	١٠٠	١٧	١٢	٢	٨٨	١٥				
١٠٠	٩	صفر	المؤتمر الوطنى	صفر	صفر	صفر	١٠٠	٨	صفر	صفر	١٠٠	٨				

٤ - السلطة التشريعية، ١٩٩٣-١٩٩٨

المجموع	النساء	الرجال	المجموع	نساء	رجال	المجلسان
	(النسبة المئوية)					
١٠٠	١١,٢	٨٨,٨	٤٥	٥	٤٠	الشيوخ
١٠٠	٢,٥	٩٧,٥	٨٠	٢	٧٨	النواب
١٠٠	٥,٦	٩٤,٤	١٢٥	٧	١١٨	المجاميع

٥ - السلطة القضائية، ١٩٩٥

		النساء المجموع		المجموع الرجال		النساء رجال		الأقسام
		(النسبة المئوية)						
١٠٠	صفر	١٠٠	٩	صفر	٩	صفر	٩	محكمة العليا للعدالة
١٠٠	صفر	١٠٠	٨	صفر	٨	صفر	٨	مجلس البيئة القضائية
١٠٠	صفر	١٠٠	٣	صفر	٣	صفر	٣	محكمة العليا للعدالة الانتخابية
١٠٠	٩	٩١	٧٨	٧	٧١	٧	٧١	محاكم الاستئناف
١٠٠	١٣	٨٧	٤٧	٦	٤١	٦	٤١	قضاة المحاكم الابتدائية
١٠٠	٩	٩١	١٤٥	١٣	١٢٢	١٣	١٢٢	المجاميع

٦ - مكتب المدعي العام، ١٩٩٢

المجموع	النساء	الرجال	المجموع	نساء	رجال	
	(النسبة المئوية)					
١٠٠	صفر	١٠٠	١	صفر	١	المدعي العام للدولة
١٠٠	٢٥	٧٥	٤	١	٣	المدعون العامون
١٠٠	٢٨	٧٢	٣٩	١١	٢٨	نواب المدعيين العاميين
١٠٠	٢٧	٧٣	٤٥	١٢	٣٣	المجاميع

٧ - إدارة البلديات، ١٩٩٦-١٩٩١

المجموع	النساء	الرجال	المجموع	نساء	رجال	
	(النسبة المئوية)					
١٠٠	٦	٩٤	٢٠٧	١٣	١٩٤	الإدارات
١٠٠	٦	٩٤	٢٠٧	١٣	١٩٤	المجاميع

٨ - السلك الدبلوماسي لباراغواي حسب الوظائف والجنس، ١٩٩٥

المجموع		نساء		رجال		الوظائف
النسبة المئوية	العدد	النسبة المئوية	العدد	النسبة المئوية	العدد	
١٠٠,٠	٢٥	٨	٢	٩٢	٢٣	سفير
١٠٠,٠	٢	-	-	١٠٠,٠	٢	وزير مفوض
١٠٠,٠	١٣	٧,٧	١	٩٢,٣	١٢	مستشار
١٠٠,٠	٢٤	٣٣,٣	٨	٦٦,٧	١٦	سكرتير أول
١٠٠,٠	١٠	٥٠,٠	٥	٥٠,٠	٥	سكرتير ثاني
١٠٠,٠	١١	٦٣,٦	٧	٣٦,٤	٤	ملحق
١٠٠,٠	١٧	٥٢,٩	٩	٤٧,١	٨	موظف إداري
١٠٠,٠	١٣	-	-	١٠٠,٠	١٣	ملحق عسكري
١٠٠,٠	١١٥	٢٧	٣٢	٧٢	٨٣	المجموع

ملاحظة: لم يحدث أي تغيير في البيانات السابقة، إلا فيما يتعلق بالسفراء.

٩ - موظفو السلك القنصلي لباراغواي حسب الجنس، ١٩٩٢

النسبة المئوية	العدد	الجنس
٧٥,٠	٨٧	رجال
٢٥,٠	٢٩	نساء
١٠٠,٠	١١٦	المجموع

**١٠ - الأحزاب السياسية، ١٩٩٥**

المجموع	الرجال	النساء	المجموع	نساء	رجال	الأحزاب
						(النسبة المئوية)
١٠٠	٨	٩٢	٧٢	٦	٦٦	الرابطة الوطنية الجمهورية الحزب الحاكم
١٠٠	١٥	٨٥	٤٧	٧	٤٠	حزب الأحرار الراديكالي الحقيقي القيادة
١٠٠	١٧	٨٣	٣٠	٥	٢٥	المؤتمر الوطني التنسيق
١٠٠	٩	٩١	٢٣	٢	٢١	الحزب الديمقراطي المسيحي المجلس الوطني
١٠٠	٣٦	٦٤	١٤	٥	٩	حزب العمال اللجنة المركزية
١٠٠	٢٠	٨٠	٣٠	٦	٢٤	حزب فراير الثوري اللجنة التنفيذية الوطنية
١٠٠	١٤	٨٦	٢١٦	٣١	١٨٥	المجاميع

١١ - عدد السكان من سن ٥ سنوات فأكثر حسب الانظام في الدراسة والجنس، وفقاً لمنطقة الحضارة - الريفية والسكن، ١٩٩٢

المنطقة والسكن	المجموع									
	منتظم في الدراسة					غير منتظم				
معلومات غير متوفرة	الجنسين					الجنسين				
	ذكور	إناث	ذكور	إناث	الجنسين	ذكور	إناث	ذكور	إناث	الجنسين
المجموع للبلد	٣٤٣٢٨٢	٢٨٢٣٥٤	٢٧٦١٧	٢٧٦٥٥	٥٥٩٠٢	٣٧٤٢٠	٣٧٦٠٥	٢٢٧٥٠	٢٠٥٠١	٦٧٧٥٧٧٢
المجموع	٢٢٨٩٥٥	٢٢٤٥٥	٢٠٧٦٣	٢٠٧٥٢	٥٣٩٥	١٩٣٢٤	١٩٣٠٢	١٩٣٢٠	١٩٣٠١	٦٧٦٥٩٨
٥ إلى ٩ سنوات	٩٩٢١١٨	٩٩٢١١٨	٧٧٢٦٥	٧٧٢٤٥	٣٧٤٢٣	١٩٣٦٢	١٩٣٦١	١٩٣٦٠	١٩٣٦٠	٦٧٦١٩
٦ سنوات	٦٧٦٢٦٠	٦٧٦٢٦٠	٥٢٥٥٨	٥٢٥٥٧	٣٧٤٣٥	١٩٣٦٣	١٩٣٦٢	١٩٣٦١	١٩٣٦٠	٦٧٦٢١
٧ سنوات	٦٣٥٢٠	٦٣٥٢٠	٥٢٦٣٥	٥٢٦٣٤	٣٧٤٣٤	١٩٣٦٤	١٩٣٦٣	١٩٣٦٢	١٩٣٦١	٦٧٦٢٢
٨ سنوات	٦٣٥١٦	٦٣٥١٦	٥٢٦٣٥	٥٢٦٣٤	٣٧٤٣٣	١٩٣٦٥	١٩٣٦٤	١٩٣٦٣	١٩٣٦٢	٦٧٦٢٣
٩ سنوات	٦٣٥٠٦	٦٣٥٠٦	٥٢٦٣٥	٥٢٦٣٤	٣٧٤٣٢	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	١٩٣٦٥	١٩٣٦٤	٦٧٦٢٤
١٠ إلى ١٤ سنة	٩٩٦١١٧	٩٩٦١١٧	٦٢١٥٣	٦٢١٥٣	٣٧٤٣١	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	١٩٣٦٥	٦٧٦٢٥
١٠ سنوات	٩٩٦١٦٢	٩٩٦١٦٢	٥٢٨٩٦	٥٢٨٩٦	٣٧٤٣٠	١٩٣٦٩	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	٦٧٦٢٦
١١ سنة	٩٣٨١١٨	٩٣٨١١٨	٥٢٦٣٥	٥٢٦٣٤	٣٧٤٣٣	١٩٣٦١	١٩٣٦٠	١٩٣٦٠	١٩٣٦٠	٦٧٦٢٧
١٢ سنة	٩٣٨١١٧	٩٣٨١١٧	٥٢٨٥٦	٥٢٨٥٦	٣٧٤٣٢	١٩٣٦٢	١٩٣٦١	١٩٣٦٠	١٩٣٦٠	٦٧٦٢٨
١٣ سنة	٩٣٨١٢٣	٩٣٨١٢٣	٥٢٦٣٤	٥٢٦٣٣	٣٧٤٣١	١٩٣٦٣	١٩٣٦٢	١٩٣٦١	١٩٣٦٠	٦٧٦٢٩
١٤ سنة	٩٣٨١٣٠	٩٣٨١٣٠	٥٢٦٣٣	٥٢٦٣٢	٣٧٤٣٠	١٩٣٦٤	١٩٣٦٣	١٩٣٦٢	١٩٣٦١	٦٧٦٢٧
١٥ سنة	٩٣٣٣٩٣	٩٣٣٣٩٣	٥٠٦١٦١	٥٠٦١٦١	٣٧٤٣٠	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	١٩٣٦٥	٦٧٦٢٠
١٦ سنة	٩٣٣٣٧٠١	٩٣٣٣٧٠١	٥٠٦١٦٢	٥٠٦١٦٢	٣٧٤٣١	١٩٣٦٩	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	٦٧٦٢١
١٧ سنة	٩٨٧٨٠٨	٩٨٧٨٠٨	٥٠٦١٦٣	٥٠٦١٦٣	٣٧٤٣٢	١٩٣٦٩	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	٦٧٦٢٢
١٨ سنة	٩٧٣٨٧٧	٩٧٣٨٧٧	٥٠٦١٦٤	٥٠٦١٦٤	٣٧٤٣٣	١٩٣٦٩	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	٦٧٦٢٣
١٩ سنة	٩٦٢٠٦٢	٩٦٢٠٦٢	٥٠٦١٦٥	٥٠٦١٦٥	٣٧٤٣٤	١٩٣٦٩	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	٦٧٦٢٤
٢٠ إلى ٤٤ سنة	٣٥٩٢٧	٣٥٩٢٧	٣٧٦١٧	٣٧٦١٧	٣٧٤٣٤	١٩٣٦٩	١٩٣٦٨	١٩٣٦٧	١٩٣٦٦	٦٧٦٢٥



المنطقة والسن	المجموع											
	غير منتظم						منتظم في الدراسة					
معلومات غير متوفرة	غير منتظم						منتظم في الدراسة					
	إيات	ذكور	إناث	ذكور	إناث	الجنسين	ذكور	إناث	الجنسين	ذكور	إناث	الجنسين
٨ سنوات	١٦٨	٥٤	٢٩٧	٣١٧	١	٦٧٨	٢٩٧	٢٥	٤٦٣	٥٠	٤٩٥	٢٧٣
٩ سنوات	١٧٣	٥٣	٢٠٣	٢١٢	١	٣٨٧	٢٨٧	٢٥	٦٣	٥٠	٦٣٠	٢٦٣
١٠ إلى ١٤ سنة	٢٩٢	٢٤٢	١٩	٢٧٦	٨	٣٨٦	٣٨٦	٢٣	٦٤٩	١٢٣	١٢٣	٢٣٤
١٠ سنوات	٢٣٩	٢٠٣	١	٥٧	١٠٠	٧٣٩	٧٨٥	٢٥	٥٣٧	١	٥٣٧	٢٦
١١ سنة	٥٥٥	٤٩	٣٤	٣٧٦	١١	٢٩٠	٢٩٠	٢٣	٦٢٩	١١١	١١١	٢٦٧
١٢ سنة	٦٢١	٥١	٣٤	٣٧٦	١٩	٢٩٠	٢٨٥	٢٣	٥٧١	١	٥٧١	٧٦
١٢ سنوات	٥٣٩	٤٣	٣٤	٣٧٦	١١	٢٩٠	٢٨٦	٢٣	٥٧٠	١	٥٧٠	٥٧
١٣ سنة	٩٩٣	٩٣	٣٤	٣٧٦	٢	٨٢٠	٨٢٠	٢٣	٧٣٦	١	٧٣٦	٤٣
١٤ سنة	٥٨٠	٥٣	٣٤	٣٧٦	٣	٦٤٦	٦٤٦	٢٣	٣٧٦	٩	٣٧٦	٦٥
١٥ إلى ١٩ سنة	٢٠٢	١٧	٣٤	٣٧٦	٥	٣٦٥	٣٦٥	٢٣	٦٣٩	٥	٦٣٩	١٠
١٥ سنة	٩٩٣	٩٦	٣٤	٣٧٦	٥	٦٤٢	٦٤٢	٢٣	٦٣٧	٥	٦٣٧	٥٧
١٦ سنة	٢٠٧	١٧	٣٤	٣٧٦	٦	٣٦٥	٣٦٥	٢٣	٦٣٩	٥	٦٣٩	١٤
١٧ سنة	٦٢٨	٥٣	٣٤	٣٧٦	٧	٦٤٦	٦٤٦	٢٣	٦٣٧	٥	٦٣٧	٥٧
١٨ سنة	٢٨٠	٢٠	٣٤	٣٧٦	٨	٣٦٥	٣٦٥	٢٣	٦٣٧	٥	٦٣٧	٦١
١٩ سنة	٣٧٨	٣٤	٣٤	٣٧٦	٩	٣٦٥	٣٦٥	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٦٢
٢٠ إلى ٢٤ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٠	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٦٣
٢٠ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١١	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٦٤
٢١ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٢	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٦٥
٢٢ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٣	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٦٧
٢٣ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٤	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٦٨
٢٤ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٥	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٦٩
٢٥ إلى ٢٩ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٦	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٧٣
٢٥ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٧	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٧٤
٢٦ سنة	٣٧٦	٣٤	٣٤	٣٧٦	١٨	٣٦٦	٣٦٦	٢٣	٦٣٧	٦	٦٣٧	٧٥

المنطقة والسن	المجموع									
	غير منتظم					منتظم في الدراسة				
معلومات غير متوفرة	غير منتظم					منتظم في الدراسة				
	إيات	الجنسين ذكور	إيات	الجنسين ذكور	إيات	الجنسين ذكور	إيات	الجنسين ذكور	إيات	الجنسين ذكور
المنطقة الريفية	٥٤٢	١٠٥	٢٤٧	٦٣٨	١٦	٥٦٠	٤٣٦	١٦	٩٤٤	٤٣٦
١٣٢	١٢٠	٢٥٢	١٧	٥٠٦	١٦	٧٥٦	٦١	٦٩١	١	٩١
١٣٣	١٣٧	٢٧١	١٦	٨٩٨	١٤	٧٧٩	٣١	٧٧٦	١	٦٩١
١١٥	٩٢	٢٠٧	٥٦٦	١٥	٦١٢	١٤	٣٩٤	٣٠	٥٦٠	١
٥١٢	٥٠٩	١٢١	١	٢٠١	١	٧٦٧	٢١	٦٩٣	١٤	٦٩٣
٣٧٠	٣٦٩	٧٥٩	٥	٣٦٥	٥	٦٢٦	١٦	٦٨٣	٢٦	٦٩٦
١٨٠	-	-	-	-	-	١٠٠	٦٦	٥٤٥	٥٣	٩٤٣
-	-	-	-	-	-	١٠٠	٦٧	٦٢٧	٧٧	٩٤٦
-	-	-	-	-	-	١٠٠	٦٦	٦٨٢	٦٩	٩٤٦
١٢٣	١٢٣	٣٦٣	١٤٣	٣٦٣	١٤٣	٦٣٧	٣٦٣	٦٣٧	٦٣٧	٦٣٧
٦٢٦	٦٢٦	٦٦٧	٦٦٧	٦٦٧	٦٦٧	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦
-	-	-	-	-	-	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦
-	-	-	-	-	-	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦
٣١٢	٣٢٥	٦٣٧	٦٣٧	٦٣٧	٦٣٧	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦	٦٣٦
٦٦٢	٦٦٢	٣٥٦	١٩٣	٣٥٦	١٩٣	٦٠٨	٤٣٥	٦٠٨	٤٣٥	٦٠٨
١٥٢	١٤٨	٣٠٠	١٤٨	٣٠٠	١٤٨	٩٣٧	٩٣٧	٩٣٧	٩٣٧	٩٣٧
٧٧	١٣٥	٢١٢	٢١٢	٢١٢	٢١٢	٩٣٦	٩٣٦	٩٣٦	٩٣٦	٩٣٦
٢١	٣٧	٥٨	٥٨	٥٨	٥٨	٣٩٣	٣٩٣	٣٩٣	٣٩٣	٣٩٣
٦٦	٢٣	٤٦	٤٦	٤٦	٤٦	٢٢٢	٢٢٢	٢٢٢	٢٢٢	٢٢٢
١٣	٢٧	٣٠	٣٠	٣٠	٣٠	٩٥١	٣٩٥	٩٥١	٣٩٥	٣٩٥
١٠	٢٢	٣٢	١٥٠	١٥٠	١٥٠	٨٩٢	٨٩٢	٨٩٢	٨٩٢	٨٩٢
١٧	١٦	٣٣	١١١	١١١	١١١	١٠٣	١٠٣	١٠٣	١٠٣	١٠٣









رؤساء الأسر المعيشية										المنطقة	
النشطون اقتصادياً										جنس الرئيس وحجم المعيشية	
معلومات غير متعلقة بفرقة العمل عن غير متعاقدين		البيشون عن غير متعاقدين		العامل في المنازل غير المنورة		الخدمة المنزلية بدون أجور		العامل أو الموظف الأجير		الرئيس أو صاحب العمل	
٣٠٦	٥٥٠٦	٧٢٣	٦٢١	١٧٦	١٧٣	١٧٣	١٠٨	٤٨	٦٠	٥٣٦٥	٥٥٥٩
٣٠٧	٧٧٩	٧٧٣	٧٧٣	٧٨	٧٨	٧٨	١١	٣٥	٤٣	٣٦٤٨	٤٤٤٨
٣٠٨	٧٩	٧٥٢	٧٥٢	٩	٩	٩	٦٤	٣٠	٤٣	٣٦٨	٣٦٨
٣٠٩	٥٩	٦٦٩	٦٦٩	٥٩	٥٩	٥٩	١٨٠	١٤	١٤	٣٦٧	٣٦٧
٣١٠	٦١٣	٦١٣	٦١٣	٥٩	٥٩	٥٩	١٩٠	١٦	١٦	٣٦٩	٣٦٩
٣١١	٢١	٧٧١	٧٧١	٥٩	٥٩	٥٩	٠	١٨٤	١	٣٧١	٣٧١
٣١٢	٦١	٦٦٠	٦٦٠	٥٨	٥٨	٥٨	١١	٦٢٩	١	٣٧٠	٣٧٠
٣١٣	٦٦	٦٦٠	٦٦٠	١٢	١٢	١٢	١٢	٥٣٦	١	٢١٦	٢٠٠
٣١٤	٦٤	٦٤٨	٦٤٨	٨	٨	٨	٨	٨٨٢	٢	٨٨٢	٨٨٢
٣١٥	٦٢	٦٧٧	٦٧٧	٩	٩	٩	٩	٨٨٨	١	٧٥٦	٧٥٦
٣١٦	٦٢	٦٨٠	٦٨٠	٧	٧	٧	٧	٧٥٦	٢	٧٦٦	٧٦٦
٣١٧	٦٢	٦٧٧	٦٧٧	٧	٧	٧	٧	٧٦٥	١	٩٦٣	٩٦٣
٣١٨	٦٢	٦٨١	٦٨١	٧	٧	٧	٧	٦٧٦	٣	٦٧٦	٦٧٦
٣١٩	٦٢	٦٨٦	٦٨٦	٦	٦	٦	٦	٦٧٦	٢	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٠	٦٢	٦٩٠	٦٩٠	٥	٥	٥	٥	٦٧٦	١	٦٧٦	٦٧٦
٣٢١	٦٢٣	٦٧٨	٦٧٨	٦٢٣	٦٢٣	٦٢٣	٦٢٣	٦٧٦	٦	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٢	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٥	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٣	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٤	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٥	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٦	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٠	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٧	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٨	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢	٦٧٦	٦٧٦
٣٢٩	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٠	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٤	٦٧٦	٦٧٦
٣٣١	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٥	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٢	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٦	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٣	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٧	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٤	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٨	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٥	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٩	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٦	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٠	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٧	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١١	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٨	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٢	٦٧٦	٦٧٦
٣٣٩	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٣	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٠	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٤	٦٧٦	٦٧٦
٣٤١	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٥	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٢	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٦	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٣	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٧	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٤	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٨	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٥	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	١٩	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٦	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٠	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٧	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢١	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٨	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٢	٦٧٦	٦٧٦
٣٤٩	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٣	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٠	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٤	٦٧٦	٦٧٦
٣٥١	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٥	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٢	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٦	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٣	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٧	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٤	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٨	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٥	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٢٩	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٦	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٠	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٧	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣١	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٨	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٢	٦٧٦	٦٧٦
٣٥٩	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٣	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٠	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٤	٦٧٦	٦٧٦
٣٦١	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٥	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٢	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٦	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٣	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٧	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٤	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٨	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٥	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٣٩	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٦	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٤٠	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٧	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٤١	٦٧٦	٦٧٦
٣٦٨	٦٢٤	٦٧٩	٦٧٩	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٢٤	٦٧٦	٤٢	٦٧٦	٦٧٦



١٢ - رئيس الأسر المعيشية حسب نوع النشاط والائمة المهنية، وقنا للمنطقة الحضرية - الرئيسية وحسن الرئيس وجهم الأسرة المعيشية، ٩٩٦ (تابع)

رؤساء الأسر المعيشية										الشطرون اقتصادياً									
المنطقة جنس الرئيس وجسم الأيسر المعيشية					الفذة المهنية					المجموع					المجموع				
معلومات غير متوفرة عن حالة النشاط	غير الشطرون	البحوث عن عاملهم الأول	معلومات غير متوفرة	العامل أو العامل في المنازل	الخدمة المنزلية	بدون الخبر	العامل أو العامل الأجير	الموظفي	العامل المستقل	الرئيس أو صاحب العمل	الرئيسي	صادر العدل	الموظفي	العامل المستقل	العامل أو العامل الأجير	الموظفي	الذكور من النساء	الأسر المعيشية المكونة من:	
٥٧٩٦٢	٢٣	٢٢	٧٩	١١٧٦	٩٣١	١٠٧٧	٥٨٧٦	٥	٢٢٧	٩	٣٥٤	٩٣٦	٦٧	٣٧	٦٧	٣٧	٦٧	٦٧	
٦	٦٠٠٢	١	٢	١٤١	١١٨	٦١٩	٢١٧	٦١٩	٦١٩	١	١٤٩	١١٣٧	٨	١١٣٧	٨	١١٣٧	٨	١١٣٧	
٣	٥٦١	٠	١	٢٠٩	١٧٢	٢٤٥	٢٤٥	٢٠٩	٢٠٩	١	٢٠٧	٥	١١٦٩	١١٦٩	١	١١٦٩	١١٦٩	١١٦٩	
٤	٧٧٢	٥	٣	٢٢٩	١٥٣	٢٢٠	٢٢٠	٣٤	٣٤	١	٣٨	١١٦٣	١١٣٦	١	١١٣٦	١١٣٦	١	١١٣٦	
٥	٨٦٦	٣	٠	١٩٩	١٦٥	١٥٨	٩٣٨	٩٣٨	٩٣٨	٣	٦٣	١٦٣	١٦٣	١	١٦٣	١٦٣	١	١٦٣	
١	١٤٨	٣	٥	١٥٤	١٢٣	٩٨	٧٤٢	٧٤٢	٧٤٢	٣	٣٠	١٥٩	١٥٩	٣	١٥٩	١٥٩	٣	١٥٩	
١	٦٠٨	٠	٢	٩٦	١٠٣	٧١	٥٩١	٥٩١	٥٩١	٢	٢٠	٨٨٦	٨٨٦	٦	٨٨٦	٨٨٦	٦	٨٨٦	
١	٨٢٦	٣	٢	-	٦١	٤٧	٣٣	٣٣	٣٣	١	٣٤	٥٥٦	٥٥٦	٤	٥٥٦	٥٥٦	٤	٥٥٦	
١	٦٣٩	٢	١	٣١	٣٢	٦	٦١٦	٦١٦	٦١٦	٢	٦١٦	٢١٣	٢١٣	٢	٢١٣	٢١٣	٢	٢١٣	
-	٩٨٧	١	-	-	-	-	-	-	-	١	٦١٨	٦١٨	٦١٨	١	٦١٨	٦١٨	١	٦١٨	
١	٧٥٧	١	١	-	-	-	-	-	-	٢	٢٤	٢٤	٢٤	٢	٢٤	٢٤	٢	٢٤	
١	٢٠٨	٣	٢	٥١	١٥١	٨	٢٥	٢٥	٢٥	٣	٢٥	٩١٦	٩١٦	١	٩١٦	٩١٦	١	٩١٦	